**Local publication for call for proposals**

**EU Support to Economic Development in Bosnia and Herzegovina – Call VI**
**Publication reference: EuropeAid/128-861/L/ACT/BA**
**Tender No: EC/BIH/CFP/09/003**

European Commission Delegation to Bosnia and Herzegovina is seeking proposals under EU Support to Economic Development Fund for:

- Support development of Micro, Small and Medium Enterprises (MSMEs) in the sectors or sub-sectors[1] with
  - the greatest potential for growth,
  - potential for job creation or,
  - high number of MSMEs within the sector,

by implementing viable and sustainable solutions to address obstacles in the sector supply-chain;

- Support development of tourism by creating designated eco zones that offer a wide range of outdoor activities in protected areas such as national parks and nature parks;
- Support development of successful tourism products in BiH by the creation/reinforcement of heritage trails that integrate the cultural/historical and natural heritage of certain regions/destinations.

All activities will take place in BiH and will be financed from the IPA 2008 programme of the European Communities.

The full Guidelines for Applicants are available for consultation at:
The Delegation of the European Commission to Bosnia and Herzegovina
Procurement Section
Skenderija 3a, 71 000 Sarajevo, Bosnia and Herzegovina

**and** at the following internet site: http://www.europa.ba

The deadline for submission of proposals is 15th October 2009 at 16:00 local time.
Information on the venues and dates of convening open days in the framework of the present Call will be published at www.europa.ba in due course.

**This local publication is launched with suspension clause (Reference section 2.4.12. of the Practical Guide to Contract procedure for EC actions).**

**********

**Poziv za dostavu projekata**

**Podrska Evropske unije ekonomskom razvoju u Bosni i Hercegovini – Poziv VI**
**Referenca objave: EuropeAid/128-861/L/ACT/BA**
**Br. tendera: EC/BIH/CFP/09/003**

Delegacija Evropske komisije u Bosni i Hercegovini objavljuje poziv za dostavljanje projekata, u okviru Fonda Evropske unije za podrsku ekonomskom razvoju, i to iz oblasti:

- Podrske razvoju mikro, malih i srednjih preduzeca (MSMEs) u sektorima ili podsektorima[2] sa
  - Najvecim potencijalom za rast
  - Potencijalom za kreiranje novih radnih mjesta ili
  - Velikim brojem MSMEs u sektoru

Putem implementacije odrzivih rjesenja koja ce se baviti preprekama u sektoru lanca snadbijevanja;

- Podrske razvoju turizma putem kreiranja utvrdjenih eko zona koje nude sirok spektar aktivnosti na otvorenom prostoru, u zasticenim podrucjima kao sto su nacionalni parkovi i parkovi prirode;
- Podrske razvoju uspjesnih turistickih proizvoda u BiH putem kreiranja/jacanja tragova nasljedja koji obuhvataju kulturno-istorijsku i prirodnu bastinu odredjenih regiona/odredista.

Sve aktivnosti ce se realizirati u Bosni i Hercegovini a finansijska pomoc ce biti pruzena iz sredstava Evropske unije obezbijedjenih iz programa IPA 2008.

Kompletna dokumentacija za prijavu projekata je dostupna na slijedecoj adresi:
Delegacija Evropske komisije u Bosni i Hercegovini
Tim za nabavke
Skenderija 3a
71000 Sarajevo, Bosna i Hercegovina

kao i na internet adresi: http://www.europa.ba

Rok za podnosenje prijedloga projekata je 15. oktobar 2009. do 16:00 po lokalnom vremenu.
Vise informacija o datumima i mjestima odrzavanja otvorenih dana u okviru predmetnog poziva za predaju projekata ce u skoro vrijeme biti objavljeno na internet adresi: http://www.europa.ba.

**Ovaj poziv za dostavljanje projekata je objavljen sa klauzulom o suspenziji u skladu sa Clanom 2.4.12 Pravilnika o ugovornim procedurama za projekte financirane od strane Evropske unije.**

---

[1] The Sector is any sector or sub-sector in the BiH economy that is or have the potential to be competitive, potential for growth, job creation and have or could have significant number of MSMEs. Potentials and obstacles for development of the sector must be demonstrated by previously completed comparative or similar published and publicly available analysis or strategy documents. Future applicants will have to demonstrate that the sector or they would like to work in do have these potentials and will have to present current indicators of the situation in the sector. These indicators will be starting point for measuring their results.

[2] [2] Sektor se odnosi na bilo koju oblast ili podoblast u ekonomiji Bosne i Hercegovine koji ima ili ce imati potencijal da postane konkurentan, koji posjeduje potencijal za dalji rast, kreiranje novih radnih mjesta i obuhvata ili bi mogao obuhvatati veliki broj MSMEs. Potencijali i prepreke za razvoj sektora moraju biti demonstrirane u prethodno kompletiranoj komparativnoj ili slicnoj analizi ili starteskom dokumentu, koji je objavljen i dostupan javnosti. Potencijalni aplikanti trebaju demonstrirati da sektor u kome bi zeljeli raditi zaista posjeduje ove potencijale te trebaju predstaviti trenutne indikatore stanja u sektoru. Ovi indikatori ce biti polazna tacka za mjerenje postignutih rezultata.